

Sam Aprende a Ligar

Episodio 3 – Parte 2 de 3

Parte 2: 8:41 – 17:25

Pablo: Vale, Sam. Pregunta número uno. ¿Cómo consiguen los hombres novias?

Sam: ¿Novias?

Pablo: Sí. Chicas.

Sam: ¿Chicas? Oh, girls!

Sam: Ninguna novia. Nunca.

Pablo: ¿Qué? ¿Nunca? ¿Ninguna novia? ¿Ninguna? Anda hombre!

Sam: ¿Tú? ¿Has tenido novias?

Pablo: ¡Pfff! ¡Montones!

Sam: ¿Diez?

Pablo: ¿Diez? Cientos.

Sam: Wow.

Pablo: Así que yo sé que a las chicas les gusta...

Sam: ¡Ehh! I know... I know, I know... (Sam relincha como un caballo/Sam neighs like a horse)

Pablo: ¿Caballos?

Sam: ¡Sí!

Pablo: ¡No! A las niñitas les gustan los caballos. A las niñas grandes les gustan los coches deportivos. Les gusta el dinero. Les gusta bailar.

Sam: ¿Bailar? Dancing! Me gusta bailar.

Pablo: No, no, no, Sam. ¡No! ¡Bailar! ¡Bailar! Ya sabes.

Sam: Really? Jeez.

Pablo: Vale, Sam, amigo mío. Yo me encargo. Tengo un plan. ¡Oh! Las rosas de Ana.

Sam: ¿Qué?

Pablo: Agua para las rosas. El pulverizador...pss pss... es el cuarto de baño.

Sam: ¡Ah! Pss pss. Ok. Agua... rosas... ¡ah! Agua de rosas.

Pablo: ¡Perfecto!

Sam: Perfect! Fría, muy caliente. ¿Pablo? Lola... ¿fría o caliente?

Pablo: Oooh.... ¡muy caliente! ¡Estupendo!

Sam: ¡Estupendo!

Pablo: Sam, este ordenador nos va a traer chicas. ¡Chicas, chicas, chicas!

Sam: ¡Olé!

Pablo: ¡Olé! Pero Sam, te tienes que cambiar de aftershave.

Sam: ¿Eh?

Pablo: Nada. No importa. Vámonos, vamos a celebrar nuestra buena suerte.

Sam: Ok.

[Chicos salen y chicas entran]

Lola: ¡Baj! ¿Qué es ese olor?

Ana: Huele igual que una perfumería. ¡Mi planta! ¡Mi pobre planta!

Lola: ¡Mi perfume! ¡Vacío!

Ana: Es un asesinato

Lola: Es un asesinato.

Las dos: ¡Pablo!

Lola: Ay, ¡qué bien! La colada está hecha.

Ana: ¿Qué pasa?

Lola: Pasa... ¡jesto! ¡Sam!

Ana: ¡Anda! Tenemos... seiscientos treinta y tres mensajes.

Lola: Déjame ver.

Ana: Vale, un segundo. Laura... Mar... Isabel... Carmen... Todos estos mensajes son para Pablo y Sam. Y todos están escritos por chicas.

Lola: ¡Qué sospechoso!

Ana leyendo el email: "¡Sam! ¡Pablo! ¡Sí! ¡Somos guapísimas! ¡Sí! ¡Nos gusta bailar! ¡Y sí! ¡Nos gustan los millonarios! Luisa y Sara. Besos.

Ana: Y creo que ya sé por qué. ¡Mira esto! “¿Eres un bollazo? ¿Tienes alguna amiga bollazo? ¿Te gustan los coches deportivos y bailar toda la noche? ¿Te gustan los millonarios?”

Lola: “Somos Sam y Pablo. ¡Los hermanos Scott!”

Ana: Vamos a ver lo que le mandaron.

Lola: Pegaron sus fotos al lado de ese coche.

Ana: ¡Qué broma! Por eso recibieron tantos mensajes.

Lola: Pero... ellos no lo saben, ¿no?

Ana: No... ¡No! ¡No lo saben!

Lola: Tengo un plan. Vamos al Café Internet.

[Chicas salen y los chicos entran]

Sam: Oh, I can't wait!

Pablo: ¡Uy! ¡Pobre ordenador! Seguro que tenemos montones de mensajes.

Sam: Yeah!

Pablo: Oh...

Sam: What's up?

Pablo: Tenemos sólo un mensaje.

Sam: ¿Sólo uno?

Pablo leyendo el email: “Queridos Donjuanes, Somos bailarinas en el Teatro Nacional.”

Sam: ¿Bailarinas? Oh you mean... like this?

Pablo: Mmm... más o menos.

Sam: ¡Alright!

Pablo leyendo el email: “¿Cuándo acabemos el espectáculo, podríamos pasarnos por vuestro piso? ¿A las 10 entonces? Chispa y Fifi. Posdata: ¿Cuál es vuestra dirección?”

Pablo: ¡Hmm funciona! ¡Seguro que son unas bollazos!

Sam: ¿Qué?

Pablo: Chispa y Fifi vienen aquí cuando terminen el espectáculo, a las diez. Mira, son... siete, ocho, nueve... ¡Sólo tres horas! ¡¿Qué me voy a poner?! ¿Qué te vas a poner?

Sam: Hmmm... pero Pablo, ¿qué pasa con Lola y Ana?

Pablo: Eso no es problema.

Nota: "Estaremos fuera esta noche. Ana, Lola. ¡Besos!"